



# AMTSBLATT

der Stadt Pottenstein  
 Amtliche Veröffentlichungen - Informationen



## Frau Theodora Eckert

Kühlenfels

ist am 30.07.2017 im Alter von 93 Jahren verstorben.

Sie war in ihrem Heimatort Kühlenfels langjährige Ortsführerin  
 und hat diese Aufgaben stets zuverlässig ausgeführt.

Wir danken für ihr Engagement und werden ihr stets ehrend gedenken.

STADT POTTENSTEIN

Frühbeißer, Erster Bürgermeister

### Inhaltsverzeichnis

	Seite
Nachruf	1
Bundestagswahl am 24.09.2017;	
- Recht auf Einsicht in das Wählerverzeichnis und Erteilung von Wahlscheinen	2 – 3
- Wahlbekanntmachung	4 – 5
- Zusätzliche Öffnungszeiten des Wahlamtes zur Beantragung von Wahlscheinen (Briefwahl)	6
Aus dem Standesamt	6
Wahl und Ernennung eines Ortssprechers für die ehemalige Gemeinde Kirchenbirkig	6
Überprüfung der Standfestigkeit von Grabmälern	6
Felsenstättchen Pottenstein als „Nationaler Geotop“ erneut zertifiziert	6
Pottenstein wieder Preisträger des Ortsverschönerungswettbewerbs	6
Bebauungsplan Nr. 30 „Gewerbegebiet Wannberg“; Nochmalige Auslegung gem. § 4a Abs. 3 BauGB	7
Jahresrechnung 2016 der Stadt Pottenstein; positive Finanzentwicklung	8
Kommunale Finanz-Strukturdaten der Stadt Pottenstein im Vergleich	8
Aktuelles aus dem Tourismusbüro / Gästeehrungen	9
Information für Senioren	9
Veranstaltungen	10-11
Zweckverband zur Wasserversorgung der Betzensteingruppe: Trinkwasseruntersuchungen	11
Mitteilung der ASB Kita Rasselbande Pottenstein	12
Kursangebot der VHS Pottenstein e.V.	13-14
AELF Bayreuth: Gebührenfreies Fortbildungsprogramm für Waldbesitzer	14
Einladung des Elisabeth-Verein Pottenstein e.V.	14

### Öffnungszeiten:

#### Rathaus:

Mo. - Fr.: 8 – 12 Uhr, Do. zusätzlich 14 – 18 Uhr  
 Tel. 09243/708-0, E-Mail: [poststelle@pottenstein.bayern.de](mailto:poststelle@pottenstein.bayern.de)  
 Internet: [www.pottenstein.de](http://www.pottenstein.de)

#### Tourismusbüro:

Mo. - Fr. 9 – 17 Uhr und Sa. 9 - 12 Uhr  
 Tel. 09243/708-41, E-Mail: [info@pottenstein.de](mailto:info@pottenstein.de)

#### Recyclinghof beim Bauhof:

Do. 14 - 18 Uhr und Sa. 9 – 12 Uhr

Am Donnerstag, 24.08.2017 bleiben das Rathaus und der Bauhof aufgrund des örtlichen Feiertages Bartholomäus geschlossen.

**Das nächste Amtsblatt erscheint am 15.09.2017, Redaktionsschluss: 05.09.2017**

Nach Anlage 5  
(zu § 20 Abs. 1 BWO)

BUNDESTAGSWAHL AM 24. SEPTEMBER 2017

Gemeinde / Markt / Stadt  
Stadt Pottenstein

Verwaltungsgemeinschaft

## BEKANNTMACHUNG

### über das Recht auf Einsicht in das Wählerverzeichnis und die Erteilung von Wahlscheinen für die Bundestagswahl am 24. September 2017

1. Das Wählerverzeichnis zur Bundestagswahl

für die Gemeinde/den Markt/die Stadt \_\_\_\_\_  
 für die Wahlbezirke der Gemeinde/des Marktes/der Stadt Pottenstein

wird in der Zeit von **Montag, 04. September bis Freitag, 08. September 2017** (20. bis 16. Tag vor der Wahl)

während der allgemeinen Öffnungszeiten  
 von \_\_\_\_\_ Uhr bis \_\_\_\_\_ Uhr  
 \_\_\_\_\_

im  

Rathaus/Dienststelle, Anschrift, ZI.-Nr. Rathaus der Stadt Pottenstein, Forchheimer Straße 1, 91278 Pottenstein, Zimmer Nr. 1	barrierefrei <input type="checkbox"/> ja <input checked="" type="checkbox"/> nein
--	--

für Wahlberechtigte **zur Einsichtnahme bereit gehalten**. Wahlberechtigte können die Richtigkeit oder Vollständigkeit der zu **ihrer** Person im Wählerverzeichnis eingetragenen Daten **überprüfen**. Die Richtigkeit oder Vollständigkeit der Daten von **anderen** im Wählerverzeichnis eingetragenen Personen können Wahlberechtigte nur überprüfen, wenn Tatsachen glaubhaft gemacht werden, aus denen sich eine Unrichtigkeit oder Unvollständigkeit des Wählerverzeichnisses ergeben kann. Das Recht auf Überprüfung besteht nicht hinsichtlich der Daten von Wahlberechtigten, für die im Melderegister ein **Sperrvermerk** gemäß § 51 Abs. 1 des Bundesmeldegesetzes eingetragen ist.

Das Wählerverzeichnis wird im automatisierten Verfahren geführt; die Einsichtnahme ist durch ein Datensichtgerät möglich.

**Wählen kann nur**, wer in das Wählerverzeichnis eingetragen ist **oder** einen Wahlschein hat.

2. Wer das Wählerverzeichnis für unrichtig oder unvollständig hält, kann von Montag, den 04. bis **spätestens Freitag, den 08. September 2017**,

bis 12.00 Uhr in / im

Rathaus/Dienststelle, Gebäude, ZI.-Nr.  
Rathaus der Stadt Pottenstein, Forchheimer Straße 1, 91278 Pottenstein, Zimmer Nr. 1

**Einspruch** einlegen.

Der Einspruch kann schriftlich oder durch Erklärung zur Niederschrift eingelegt werden.

3. Wahlberechtigte, die in das Wählerverzeichnis eingetragen sind, erhalten spätestens am 03. September 2017 eine **Wahlbenachrichtigung** samt Vordruck für einen Antrag auf Erteilung eines Wahlscheins. Wer keine Wahlbenachrichtigung erhalten hat, aber glaubt, wahlberechtigt zu sein, muss Einspruch gegen das Wählerverzeichnis einlegen, wenn er nicht Gefahr laufen will, dass er sein Wahlrecht nicht ausüben kann. Wahlberechtigte, die nur auf Antrag in das Wählerverzeichnis eingetragen werden und die bereits einen Wahlschein und Briefwahlunterlagen beantragt haben, erhalten keine Wahlbenachrichtigung.

4. Wer einen Wahlschein hat, kann an der Wahl im Wahlkreis

(Nummer und Name des Wahlkreises)

237 Bayreuth

durch **Stimmabgabe** in einem beliebigen **Wahlraum** (Wahlbezirk) dieses Wahlkreises  
oder  
durch **Briefwahl**  
teilnehmen.

5. Einen **Wahlschein** erhält auf **Antrag**

5.1 eine in das Wählerverzeichnis **eingetragene** wahlberechtigte Person.

Der Wahlschein kann **bis zum Freitag, 22. September 2017, 18 Uhr**, in / im

Rathaus/Dienststelle, Gebäude, Zi.-Nr.

Rathaus der Stadt Pottenstein, Forchheimer Straße 1, 91278 Pottenstein,  
Zimmer Nr. 1

schriftlich, elektronisch oder mündlich (**nicht aber telefonisch**) beantragt werden. Wer bei nachgewiesener **plötzlicher Erkrankung** den Wahlraum nicht oder nur unter unzumutbaren Schwierigkeiten aufsuchen kann, kann den Wahlschein noch **bis zum Wahltag, 15 Uhr**, beantragen.

5.2 eine **nicht** in das Wählerverzeichnis **eingetragene** wahlberechtigte Person, wenn

- a) sie nachweist, dass sie ohne ihr Verschulden die Antragsfrist auf Aufnahme in das Wählerverzeichnis nach § 18 Abs. 1 der Bundeswahlordnung (bis zum 03. September 2017) oder die Einspruchsfrist gegen das Wählerverzeichnis nach § 22 Abs. 1 der Bundeswahlordnung (bis zum 8. September 2017) versäumt hat,
- b) ihr Recht auf Teilnahme erst nach Ablauf der unter Buchst. a) genannten Fristen entstanden ist,
- c) ihr Wahlrecht im Einspruchsverfahren festgestellt worden ist und die Gemeinde von der Feststellung erst nach Abschluss des Wählerverzeichnisses erfahren hat.

Der Wahlschein kann in diesem Fall bei der in Nr. 5.1 bezeichneten Stelle noch **bis zum Wahltag, 15 Uhr**, schriftlich, elektronisch oder mündlich (**nicht aber telefonisch**) beantragt werden.

6. Wer den **Antrag für eine andere Person stellt**, muss durch Vorlage einer **schriftlichen Vollmacht** nachweisen, dass er dazu berechtigt ist. Behinderte Wahlberechtigte können sich bei der Antragstellung der Hilfe einer anderen Person bedienen.

7. Mit dem Wahlschein erhält die wahlberechtigte Person zugleich

- einen amtlichen Stimmzettel,
- einen amtlichen blauen Stimmzettelumschlag,
- einen amtlichen roten Wahlbriefumschlag mit der Anschrift, an die der Wahlbrief zu übersenden ist und
- ein Merkblatt für die Briefwahl.

Wahlschein und Briefwahlunterlagen werden übersandt oder amtlich überbracht. Sie können auch durch die Wahlberechtigten persönlich abgeholt werden. An **andere Personen** können diese Unterlagen nur ausgehändigt werden, wenn die Berechtigung zur Empfangnahme durch Vorlage einer **schriftlichen Vollmacht** und einen amtlichen Ausweis nachgewiesen wird und die bevollmächtigte Person **nicht mehr als vier Wahlberechtigte vertritt**; dies hat sie der Gemeinde vor Empfangnahme der Unterlagen schriftlich zu versichern.

Verlorene Wahlscheine werden nicht ersetzt. Versichert eine wahlberechtigte Person glaubhaft, dass ihr der beantragte Wahlschein nicht zugegangen ist, kann ihr bis zum Tag vor der Wahl (Samstag, 23. September 2017), 12 Uhr, ein neuer Wahlschein erteilt werden.

8. Bei der Briefwahl muss der Wahlbrief mit dem Stimmzettel und dem Wahlschein so rechtzeitig an die angegebene Stelle abgesendet werden, dass der Wahlbrief dort **spätestens am Wahltag bis 18 Uhr** eingeht.

Der Wahlbrief wird innerhalb der Bundesrepublik Deutschland ohne besondere Versendungsform **ausschließlich von der Deutschen Post AG unentgeltlich** befördert. Er kann auch bei der auf dem Wahlbrief angegebenen Stelle abgegeben werden.

Ort, Datum

Pottenstein, den 31.07.2017

Die Gemeinde

Frühbeißer, Erster Bgm.

Unterschrift

nach Anlage 27  
(zu § 48 Abs. 1 BWO)

BUNDESTAGSWAHL AM 24. SEPTEMBER 2017

Gemeinde/Markt/Stadt  
**Stadt Pottenstein**

Verwaltungsgemeinschaft

## WAHLBEKANNTMACHUNG zur Bundestagswahl

1. Am **24. September 2017** findet die **Bundestagswahl** statt. Die Wahl dauert von **8.00 bis 18.00 Uhr**.  
 2. Die Gemeinde/Markt/Stadt

<sup>1)</sup>  bildet **einen Wahlbezirk**. Der Wahlraum befindet sich in:

Bezeichnung und genaue Anschrift des Wahlraums  	barrierefrei  <input type="checkbox"/> ja <input type="checkbox"/> nein
--	---

<sup>2)</sup>  ist in folgende Anzahl  
8 **Wahlbezirke** eingeteilt:

Nr. des Wahlbezirks	Abgrenzung des Wahlbezirks/Sonderwahlbezirks	Bezeichnung und genaue Anschrift des Wahlraums	barrierefrei ja/nein
01	Pottenstein, Stadtkern	Kultur- und Bürgerhaus Malerwinkel 3	ja
02	Pottenstein, Bayreuther Berg	Graf-Botho-Schule Bayreuther Berg 7	ja
03	Elbersberg	Pfarrheim Jakobusstraße 9	ja
04	Hohenmirsberg	ehem. Raiffeisengebäude Hohenmirsberg 54	nein
05	Kirchenbirkig	ehem. Volksschule Lohweg 2	ja
06	Kühlenfels	Sportheim Zum Schloss 10	nein
07	Regenthal	Feuerwehrhaus Weinstraße 7	ja
08	Tüchersfeld	Pfarrheim Am Lindsbach 3	ja

3)  ist in \_\_\_\_\_ <sup>Anzahl</sup> **allgemeine Wahlbezirke** eingeteilt.

In den Wahlbenachrichtigungen, die den Wahlberechtigten in der Zeit vom <sup>Datum</sup> 23.08.2017 bis <sup>Datum</sup> 03.09.2017 übersandt worden sind, sind der **Wahlbezirk und der Wahlraum** angegeben, in dem die Wahlberechtigten zu wählen haben.

4)  ist in \_\_\_\_\_ <sup>Anzahl</sup> **Sonderwahlbezirk(e)** eingeteilt, und zwar:

Bezeichnung und genaue Anschrift des Sonderwahlbezirks/der Sonderwahlbezirke, barrierefrei ja/nein

3.  Der **Briefwahlvorstand**/Die **Briefwahlvorstände** tritt/treten zur Ermittlung des Briefwahlergebnisses um <sup>Uhrzeit</sup> 17.00 Uhr in \_\_\_\_\_  
 Bezeichnung und genaue Anschrift des Auszählungsraums/der Auszählungsräume

Briefwahl 11 und Briefwahl 12: Sitzungssaal im Rathaus der Stadt Pottenstein, Forchheimer Straße 1, 91278 Pottenstein

zusammen.

4. Jede wahlberechtigte Person kann nur in dem Wahlraum des Wahlbezirks wählen, in dessen Wählerverzeichnis sie eingetragen ist. Die Wähler und Wählerinnen haben ihre **Wahlbenachrichtigung** und einen **amtlichen Personalausweis oder Reisepass** zur Wahl mitzubringen.

Die Wahlbenachrichtigung ist auf Verlangen bei der Wahl abzugeben.

Gewählt wird mit amtlichen Stimmzetteln. Jeder Wähler und jede Wählerin erhält bei Betreten des Wahlraums einen Stimmzettel ausgehändigt.

Jeder Wähler und jede Wählerin hat **eine Erststimme und eine Zweitstimme**.

Der **Stimmzettel** enthält jeweils unter fortlaufender Nummer

a) für die **Wahl im Wahlkreis** in schwarzem Druck die Namen der **Bewerber und Bewerberinnen** der zugelassenen Kreiswahlvorschläge unter Angabe der Partei, sofern sie eine Kurzbezeichnung verwendet, auch dieser, bei anderen Kreiswahlvorschlägen außerdem des Kennworts und rechts von dem Namen jedes Bewerbers und jeder Bewerberin einen Kreis für die Kennzeichnung,

b) für die **Wahl nach Landeslisten** in blauem Druck die Bezeichnung der **Parteien**, sofern sie eine Kurzbezeichnung verwenden, auch dieser, und jeweils die Namen der ersten fünf Bewerber oder Bewerberinnen der zugelassenen Landeslisten und links von der Parteibezeichnung einen Kreis für die Kennzeichnung.

Die wählende Person gibt

ihre **Erststimme** in der Weise ab,

dass sie auf dem **linken Teil des Stimmzettels (Schwarzdruck)** durch ein in einen Kreis gesetztes Kreuz oder auf andere Weise eindeutig kenntlich macht, welchem Bewerber oder welcher Bewerberin sie gelten soll,

und ihre **Zweitstimme** in der Weise ab,

dass sie auf dem **rechten Teil des Stimmzettels (Blaudruck)** durch ein in einen Kreis gesetztes Kreuz oder auf andere Weise eindeutig kenntlich macht, welcher Landesliste sie gelten soll.

Der Stimmzettel muss von der wählenden Person in einer Wahlkabine des Wahlraumes oder in einem besonderen Nebenraum gekennzeichnet und in der Weise gefaltet werden, dass ihre Stimmabgabe nicht erkennbar ist. In der Wahlkabine darf nicht fotografiert oder gefilmt werden.

5. Die Wahlhandlung sowie die im Anschluss an die Wahlhandlung erfolgende Ermittlung und Feststellung des Wahlergebnisses im Wahlbezirk sind **öffentlich**. Jede Person hat Zutritt, soweit das ohne Beeinträchtigung des Wahlgeschäfts möglich ist.

6. Wähler und Wählerinnen, die einen **Wahlschein** haben, können an der Wahl im Wahlkreis, in dem der Wahlschein ausgestellt ist,

a) durch Stimmabgabe in einem beliebigen Wahlbezirk dieses Wahlkreises

oder

b) durch Briefwahl

teilnehmen.

Wer durch **Briefwahl** wählen will, muss sich von der Gemeinde (Verwaltungsgemeinschaft) einen Wahlschein, einen amtlichen Stimmzettel, einen amtlichen Stimmzettelumschlag sowie einen amtlichen Wahlbriefumschlag beschaffen und seinen Wahlbrief mit dem Stimmzettel (im verschlossenen Stimmzettelumschlag) und dem unterschriebenen Wahlschein so rechtzeitig der auf dem Wahlbriefumschlag angegebenen Stelle zuleiten, dass er dort **spätestens am Wahltag bis 18.00 Uhr eingeht**. Der Wahlbrief kann auch bei der angegebenen Stelle abgegeben werden.

7. Jede wahlberechtigte Person kann ihr **Wahlrecht nur einmal und nur persönlich** ausüben (§ 14 Abs. 4 des Bundeswahlgesetzes).

Wer unbefugt wählt oder sonst ein unrichtiges Ergebnis einer Wahl herbeiführt oder das Ergebnis verfälscht, wird mit Freiheitsstrafe bis zu fünf Jahren oder mit Geldstrafe bestraft; der Versuch ist strafbar (§ 107a Abs. 1 und 3 des Strafgesetzbuches).

Ort, Datum

Pottenstein, den 31.07.2017

Gemeindebehörde

Frühbeißer, Erster Bgm.

Unterschrift

## Bundestagswahl am 24.09.2017

### Zusätzliche Öffnungszeiten des Wahlamtes der Stadt Pottenstein zur Beantragung von Wahlscheinen (Briefwahl)

Das Wahlamt der Stadt Pottenstein, Forchheimer Straße 1, 91278 Pottenstein, Zimmer Nr. 1, hat zur Beantragung von Wahlscheinen (Briefwahl) für die Bundestagswahl am 24.09.2017 **zusätzlich** zu den regulären Öffnungszeiten (Mo. - Fr. 8 – 12 Uhr und Do. zusätzlich 14 – 18 Uhr) an folgenden Terminen für Sie geöffnet:

- Samstag, 16.09.2017 von 8 – 12 Uhr
- Donnerstag, 21.09.2017 von 18 – 19 Uhr
- Freitag, 22.09.2017 von 13 – 18 Uhr

## Aus dem Standesamt

Beim Standesamt Pottenstein wurden in der Zeit vom 19.07. bis 07.08.2017 folgende Sterbefälle beurkundet; die schriftliche Einwilligung der Angehörigen zur Veröffentlichung liegt vor.

30.07.2017:

Frau Theodora Eckert, geb. Brendel, Kühlenfels

30.07.2017:

Herr Johann Erich Horn, Vorderkleebach

## Stadtratsangelegenheiten 2014 – 2020

### Wahl und Ernennung eines Ortssprechers für die ehemalige Gemeinde Kirchenbirkig

In der Ortsversammlung vom 20.06.2017 in der Turnhalle der ehemaligen Schule Kirchenbirkig wurde Herr Reinhard Bauer gemäß Art. 60a GO zum neuen Ortssprecher der ehemaligen Gemeinde Kirchenbirkig gewählt.

In der Stadtratssitzung vom 25.07.2017 wurde Herr Bauer dann offiziell dem Gremium vorgestellt und gab eine Verschwiegenheitserklärung ab. Als Ortssprecher darf er nun beratend an Stadtrats- und Ausschusssitzungen teilnehmen, besitzt jedoch kein Stimmrecht.

Ergänzend wurde die Anlage zur Geschäftsordnung der Stadt Pottenstein vom Stadtrat dahingehend geändert, dass Herr Bauer nun als Ortssprecher darin aufgeführt wird.

Pottenstein, den 8. August 2017

gez.

Brendel, 2. Bürgermeister

## Städtische Friedhöfe im Gemeindegebiet Pottenstein

### Überprüfung der Standfestigkeit von Grabmälern

Auf den städtischen Friedhöfen (Pottenstein, Elbersberg und Kühlenfels) sind immer wieder gelockerte, mangelhaft befestigte oder nicht mehr gerade stehende Grabmale festzustellen. Sie können für Friedhofsbesucher und das Friedhofspersonal eine große Gefahr darstellen. Manche Grabmale können schon bei geringem Druck umfallen. Der Grund kann sein, dass die Standfestigkeit nachträglich durch Witterungseinflüsse oder durch das Senken des umliegenden Erdreichs verloren geht.

Die Standfestigkeitsprüfung der Grabmalanlagen wird auch in diesem Jahr durch ein unabhängiges Fachunternehmen in Zusammenarbeit mit der Stadt Pottenstein mit einem speziell hierfür entwickelten Gerät vorgenommen. Nach den einschlägigen Vorschriften muss die Prüfung nach einem festgelegten Verfahren durchgeführt werden.

Die rechtliche Verpflichtung zur Durchführung der Grabsteinprüfung gilt im Übrigen auch für die Grabstätteninhaber selbst. Die Nutzungsberechtigten der Grabstätten sind sowohl gesetzlich als auch aufgrund mehrerer Gerichtsurteile dazu verpflichtet, die Grabsteine und die sonstigen Grabsausstattungen immer wieder selbst auf ihre Standfestigkeit hin zu überprüfen und Mängel sofort beheben zu lassen.

Die Nutzungsberechtigten an Grabstätten oder deren Erben haften für Schäden und Unfälle, die durch Grabmale oder einen nicht verkehrssicheren Zustand der Grabstätten entstehen.

Die Friedhofsverwaltung wird die Standfestigkeit der Grabmalanlagen - vorbehaltlich der Witterungsverhältnisse - am **05.09.2017** im Rahmen der Unfallverhütungsvorschriften in Zusammenarbeit mit einem Fachunternehmen überprüfen. Sind Grabmale nicht mehr standfest, informiert die Stadtverwaltung die Grabnutzungsberechtigten schriftlich. Diese Grabmale müssen dann innerhalb einer angemessenen Frist durch eine Fachfirma instand gesetzt werden.

Es wird weiterhin darauf hingewiesen, dass die Katholische Kirchenstiftung Kirchenbirkig als Träger des Friedhofs Kirchenbirkig ebenfalls die Grabmalüberprüfungen am **05.09.2017** durchführt bzw. durchführen lässt.

STADT POTTENSTEIN - Die Friedhofsverwaltung -

## Das Felsenstädtchen Pottenstein als „Nationaler Geotop“ erneut zertifiziert

Im Mai 2006 wurde Pottenstein im Zuge des Wettbewerbs „Die bedeutendsten Geotope Deutschlands“ erstmals als Nationaler Geotop von der Akademie für Geowissenschaften prämiert. Nach der Evaluierung durch ein Gremium der Staatlichen Geologischen Dienste wurde unser Ort zur Rezertifizierung vorgeschlagen und bestätigt.

Mit dieser Auszeichnung wird die Besonderheit der Landschaft und die Bemühungen der Stadt Pottenstein zum Erhalt, zur Pflege und touristischen Inwertsetzung gewürdigt.

## Pottenstein wieder Preisträger des Ortsverschönerungswettbewerbs

Beim diesjährigen Ortsverschönerungswettbewerb hat Pottenstein bei der Kategorie „Orte über 600 Einwohner“ den Ersten Preis gewonnen. Schon beim letzten Wettbewerb ging unser Ort als Preisträger hervor.

Zusätzlich gewann Pottenstein mit dem Oberen Püttachtal auch im Sonderwettbewerb „Natürliche Gewässer“. Das Urteil der Jury war auszugsweise wie folgt begründet: Pottenstein ist bekannt durch seine stilvollen Fachwerkhäuser und die Burg. Geht man jedoch etwas an der Püttlach aufwärts, so entdeckt man eine beispielhafte Neuentwicklung.

Der Lauf der Püttlach wurde wieder renaturiert. Harmonische Bachränder, Steinsetzungen und das Einbeziehen des Flusses in die Gesamtgestaltung sind sehr gelungen. Pottenstein hat nicht nur in der Stadtsanierung Beispielhaftes geschaffen, sondern auch in der Hochwasserfreilegung und der Renaturierung der Püttlach prägende Eckpunkte gesetzt. Gelungene Steinsetzungen, die das Wasser wieder seinen eigenen Weg suchen lassen, Bachufer mit Stauden und Büschen sowie ein natürliches Bachbett mit Flach- und Tiefstellen bringen die Püttlach wieder zum Leben. Aber auch vorgegebene Engstellen der Hochwasserfreilegungen sind so wieder zu erlebnisreichen Bachläufen geworden.

## Bebauungsplan Nr. 30 „Gewerbegebiet Wannberg“

### Änderung im vereinfachten Verfahren nach § 13 BauGB;

### Bekanntmachung über nochmalige Auslegung gem. § 4a Abs. 3 BauGB

Der Stadtrat der Stadt Pottenstein hat in seiner öffentlichen Sitzung am 24. April 2017 die 1. Änderung des Bebauungsplans Nr. 30 „Gewerbegebiet Wannberg“ im vereinfachten Verfahren nach § 13 BauGB beraten, gebilligt und beschlossen, diesen nach § 3 Abs. 2 BauGB öffentlich auszulegen. Die Auslegung erfolgte im Rathaus in der Zeit vom 12. Juni bis 14. Juli 2017.

#### Anlass und Ziel

Im Juli 2017 wurde nun vom Vorhabensträger, der Firma Baier + Köppel GmbH + CO. KG, Beethovenstraße 14, 91257 Pegnitz, eine geänderte Planung für das Bauvorhaben vorgelegt. Die aktuelle Planung sieht die Ansiedlung einer Produktionshalle mit angebautem Lager, Verwaltung und Sozial-/Technikbereich vor. Die Mitarbeiterparkplätze, Zufahrten und die Eingrünung wurden modifiziert. Daraufhin wurde in der zeichnerischen Darstellung der 1. Änderung des Bebauungsplans Nr. 30 „Gewerbegebiet Wannberg“ eine teilweise Verschiebung der Baugrenzen, Grünflächen und Situierung der befestigten Flächen vorgenommen. Alle wesentlichen Parameter der Planung wie Grundflächenzahl, Gebäudehöhen, Emissionskontingente und auch die umfassende Eingrünung der Flächen bleiben bestehen. Die in der ursprünglichen Planung ausgebrachte städtebauliche Ordnung bleibt vom Grundsatz her bestehen.

Die geänderte zeichnerische Darstellung ist aus dem nachstehenden Planausschnitt ersichtlich.

#### Umweltbezogene Informationen

Die 1. Änderung des Bebauungsplans erfolgte im vereinfachten Verfahren nach § 13 BauGB. Von der Umweltprüfung nach § 2 Abs. 4 BauGB und vom Umweltbericht

nach § 2 a BauGB wird deshalb abgesehen. Die Aussagen der Umweltprüfung zum rechtskräftigen Bebauungsplan von 2010 gelten uneingeschränkt auch für die Änderung. Auch der Umfang des Eingriffs hat sich durch die Änderung nicht wesentlich verändert, es ist nur eine geringfügige Anpassung der innerhalb des Geltungsbereichs dargestellten Ausgleichsflächen erforderlich.

#### Öffentliche Auslegung

Der **geänderte** Entwurf der 1. Änderung des Bebauungsplans mit seinen textlichen und zeichnerischen Festsetzungen wird mit dem Entwurf der Begründung in der Zeit vom

#### 28. August bis einschließlich 12. September 2017

im Rathaus der Stadt Pottenstein, Bauverwaltung, Zimmer Nr. 16, während den Dienststunden öffentlich erneut zur allgemeinen Einsichtnahme ausgelegt.

Während der Auslegungsfrist können von Jedermann Stellungnahmen zum Planentwurf schriftlich bzw. mündlich zur Niederschrift abgegeben werden. Es wird darauf hingewiesen, dass nicht fristgerecht abgegebene Stellungnahmen bei der Beschlussfassung über den Bebauungsplan unberücksichtigt bleiben können und dass ein Antrag nach § 47 der Verwaltungsgerichtsordnung unzulässig ist, wenn mit ihm nur Einwendungen geltend gemacht werden, die vom Antragsteller im Rahmen der Auslegung nicht oder verspätet geltend gemacht wurden, aber hätten geltend gemacht werden können.

Die Bekanntmachung wird zusammen mit den Planunterlagen auch auf der folgenden Internetseite der Stadt Pottenstein eingestellt: [www.pottenstein.de](http://www.pottenstein.de) → Stadtinfo & Verwaltung → Bekanntmachungen.

Maßgeblich ist jedoch der Inhalt der zur Einsicht ausgelegten Unterlagen im Rathaus.

STADT POTTENSTEIN

Pottenstein, den 9. August 2017

i.V.

Brendel

2. Bürgermeister



## Jahresrechnung 2016 der Stadt Pottenstein; positive Finanzentwicklung

In der jüngsten Stadtratssitzung wurde die Jahresrechnung für das Haushaltsjahr 2016 bekanntgegeben. Im Gegensatz zum Haushaltsplan, der nur wagt die zu erwartenden Einnahmen und Ausgaben enthält, wird in der Jahresrechnung die tatsächliche Situation abgebildet - sozusagen Bilanz gezogen.

Insgesamt ergab sich im Verwaltungshaushalt eine erhebliche Verbesserung; die Zuführung zum Vermögenshaushalt – also der Überschuss aus dem „laufenden Betrieb“ - betrug etwas mehr als 1,8 Mio. Euro. Das ist nach dem Jahr 2014 das zweitbeste Ergebnis in der Geschichte der Stadt Pottenstein.

Trotz eines Investitionsvolumens von rd. 2,8 Mio. Euro konnte der Gesamtschuldenstand incl. kreditähnlicher Rechtsgeschäfte zum Vorjahr um rd. 1,07 Mio. Euro reduziert werden.

Der Gesamtschuldenstand zum 01.01.2017 liegt somit um mehr als 2 Mio. Euro niedriger als zum 01.01.2002.

Gleichzeitig wurden die Rücklagen zum fünften Mal in Folge auf nunmehr 1.355.100,59 Euro erhöht. Diese seit Jahren sehr solide Finanzlage ist aber von grundlegender Bedeutung, um in den Folgejahren notwendige Investitionen in die Infrastruktur und Einrichtungen der Stadt tätigen zu können und dabei die Belastung für die Bürger vergleichbar gering zu halten.

## Kommunale Finanz-Strukturdaten der Stadt Pottenstein im Vergleich

Durch die BertelsmannStiftung werden regelmäßig Kennzahlen und Vergleichsdaten erhoben und im „Wegweiser Kommune“ veröffentlicht. Hierbei können Kommunen mit mehr als 5.000 Einwohnern gegenübergestellt werden. Für die Jahre 2014 / 2015 zeigen die Daten auszugsweise folgende Beträge jeweils bezogen Pro-Kopf, also auf den einzelnen Einwohner (Veröffentlichung für 2016 liegt noch nicht vor):

Jeweils je Einw.	Pottenstein	Ebermannstadt	Pegnitz	Auerbach
Pro Kopf Verschuldung	1.454 / 1.541	1.854 / 1641	1.725 / 1.625	1.945 / 1.746
Schulden Eigenbetriebe	0 / 0	0 / 0	4.543 / 5.342	0 / 0
Schulden K.-Unternehmen	0 / 0	431 / 493	0 / 0	0 / 0
Liquiditätskredite	0 / 0	200 / 94	0 / 0	154 / 45
Sachinvestitionen	659 / 643	272 / 346	246 / 361	421 / 329
Staatl. Invest.Zuw.	225 / 261	70 / 102	60 / 101	123 / 117
Grundst. B je Einwohner	71 / 71	134 / 132	129 / 132	80 / 77
Hebesatz Grundsteuer B	320 / 320	480 / 480	400 / 400	350 / 350
Gewerbsteuer	320 / 320	380 / 380	400 / 380	380 / 380

(Alle Zahlen aus „Wegweiser Kommune“ der BertelsmannStiftung)

Die Zahlen zeigen sehr deutlich, dass die Pro-Kopf-Verschuldung wesentlich niedriger liegt als bei den Vergleichskommunen, während jedoch gleichzeitig die Sachinvestitionen der Stadt Pottenstein wesentlich höher liegen. Auch die Höhe der Staatlichen Investitionszuweisungen zeigt, dass Pottenstein für seine Investitionen und Maßnahmen durchaus hohe Zuschüsse des Staates akquiriert.

Andererseits ist die Steuerbelastung der Bevölkerung in Pottenstein sowohl bei der Grund- wie auch bei der Gewerbesteuer vergleichsweise niedrig, was vor allem an den günstigeren Hebesätzen liegt.

gez.  
Frühbeißer, Erster Bürgermeister



## Aktuelles aus dem Tourismusbüro

### Neuer Gastgeberprospekt 2018/19

Derzeit wird das Gastgeberverzeichnis Pottenstein (Bildteil und Tabellenteil) aktualisiert und soll ab November 2017 in gedruckter Form erscheinen. Die betreffenden Gastgeber werden vom Tourismusbüro kontaktiert. Wer neu inserieren möchte und keinen Anzeigenauftrag erhalten hat, kann sich bis 15. September 2017 (= Redaktionsschluss) mit den Mitarbeitern im Tourismusbüro in Verbindung setzen. Wir beraten unsere Gastgeber gerne.

### Fränkische Schweiz-Marathon / Autofreie B 470

Am **Sonntag, 3. September 2017** findet wieder der Autofreie Sonntag mit Fränkische Schweiz-Marathon statt.

An diesem Tag ist die B 470 zwischen Pottenstein (Ortsausgang Richtung Tüchersfeld) und Forchheim - Reuth, Einmündung St 2236 in die B 470, für alle Kraftfahrzeuge von **7 bis 19 Uhr** gesperrt. Auch die Strecke der Staatsstraße 2191 zwischen Behringersmühle Richtung Waischenfeld bis zur Kreisstraße BT 35 Einmündung Rabeneck ist gesperrt. Das Teilstück B 470 Pottenstein-Behringersmühle sowie ein Teilstück der Staatsstraße 2191 (zwischen Rabeneck und Behringersmühle) ist während der gesamten Sperrung frei für Radfahrer und Fußgänger - somit ganztags autofrei! Das Gleiche gilt für die Strecke B 470 Forchheim-Reuth Richtung Ebermannstadt ab der Einmündung St 2236 bis zur Wende bei Weilersbach.

Bitte geben Sie auch ihren Gästen bei An- oder Abreise die entsprechende Auskunft!

**Das Programm zur Veranstaltung liegt kostenlos im Tourismusbüro aus.**

### Informationsmaterial

Aktuelle und relevante Informationen zu fast allen Freizeitmöglichkeiten in der Fränkischen Schweiz sind im Tourismusbüro erhältlich. Bitte bedienen Sie sich rege.

### Veranstaltungen in der Teufelshöhle

Das ausführliche Programm „Kultur in der Teufelshöhle Pottenstein“ liegt im Tourismusbüro auf und ist auch im Internet unter [www.teufelshoehle.de](http://www.teufelshoehle.de) abrufbar.

Die nächsten Termine sind: Freitag, 25. August: Kindertheater „Krabat, der Hexenmeister“, Samstag, 9. September: Kabarett „Paradies. Und das“ mit Birgit Süß; Samstag, 30. September: Kabarett mit der „Kaktusblüte“ aus Dresden. Karten im Vorverkauf für alle Veranstaltungen in der Teufelshöhle sind im Tourismusbüro erhältlich – auch als Geschenkgutschein.

### Touristik-Informations-System

Wir bitten alle Gastgeber, die im Zimmer- und Wohnungsvermittlungsprogramm der Stadt Pottenstein aktiv sind, die Belegzeiten für das KOMPLETTE Jahr aktuell einzupfleger. Vor allem für die Ferienzeiten gibt es Übernachtungsanfragen.

Pottenstein, 01.08.2017  
gez.

Thomas Bernard, Tourismusbüro Pottenstein

## Gästeehrungen

### Doppelehrung bei der Pension Hoch in Pottenstein

Zu einer doppelten Ehrung überreichte Thomas Bernard, Leiter des Tourismusbüros jeweils ein Buchgeschenk an die Ehepaare Veronika und Joachim Fuhr aus Rehfeld sowie an Helga und Horst Zotzmann aus Dahlwitz – Hoppegarten. Die Fuhrs verbrachten bereits zum 35. Mal ihren Urlaub bei

der Pension Sieglinde Hoch am Fuße der Pottensteiner Burg, die Zotzmanns bereits zum 20. Mal.

Erstmals 1981, vermittelt über Arbeitskollegen, schnupperte das Ehepaar Fuhr fränkische Urlaubsluft. Neben Wandern überzeugt sie bis heute die Gastfreundschaft und vor allem die kulinarischen Köstlichkeiten der Region.



von links nach rechts: Horst und Helga Zotzmann, Veronika Fuhr, Sieglinde Hoch und Joachim Fuhr

## Information für Senioren

Liebe Seniorinnen und Senioren, wie angekündigt, treffen wir uns bei der **Pottensteiner Kirchweih am Freitag, den 25.08.2017**. Um 17.00 Uhr findet das traditionelle Kirchweihbaumaufstellen des TSC Pottenstein statt, danach verbringen wir ein paar gemütliche Stunden im Festzelt.

Am **Mittwoch, den 27. September 2017** ist unser **Tagesausflug ins Vogtland** eingeplant. Die Fahrt führt zur größten Ziegelsteinbrücke der Welt, der Göltzschtalbrücke bei Mylau. Weiter geht es nach Wernesgrün zur Besichtigung einer Brauerei und anschließendem Mittagessen. Danach fahren wir weiter nach Adorf und schauen die bekanntesten Bauten vom Vogtland in Miniaturausgabe an. Von hier aus geht es wieder Richtung Heimat. Unterwegs kehren wir noch zum Abendessen ein. Der Fahrpreis beträgt 28,00 € (inkl. Eintritt Brauerei und Miniaturschauanlage).

Die Abfahrtszeiten sind wie folgt:

- Kirchenbirkig: 8.10 Uhr
- Regenthal / Waidach / Kühlenfels / Kleinkirchenbirkig: ca. 8.20 Uhr
- Elbersberg: 8.30 Uhr
- Pottenstein, Minigolf : 8.40 Uhr
- Pottenstein, Bayreuther Berg: 8.45 Uhr
- Steifling / Hohenmirsberg: 8.55 Uhr

Anmelden kann man sich im Rathaus der Stadt Pottenstein unter Tel. 09243 / 708-0.

gez.

Erwin Sebald

Seniorenbeauftragter der Stadt Pottenstein

## Veranstaltungen

**Tüchersfeld, Fränkische Schweiz-Museum: Sonderausstellung „Luthers langer Arm – von Katholiken und Protestanten in der Fränkischen Schweiz“.**

**Dauer bis 12.11.2017, geöffnet Dienstag – Sonntag von 10 - 17 Uhr, Info Tel. 09242/1640, [www.fsmt.de](http://www.fsmt.de)**

**jeweils mittwochs, 15.00 Uhr:** Elbersberg, Lindenhöfe, Kapellenweg 8: Treffpunkt für Senioren im Café „Klatschmohn“

**jeweils mittwochs und freitags, 17.00 Uhr:**

Pottenstein, Bruckmayer's Urbräu: Wissenswertes über das Bier mit Umtrunk und anschließender Brauereibesichtigung mit Erhalt eines Bier-Diploms, Preis: 4,50 €, zuzügl. Bier-Diplom 1,00 € (falls gewünscht)

**jeweils samstags, 16.00 Uhr:**

Pottenstein: Kulinarische BierStadt(ver)führung: Lernen Sie unsere drei Brauereien bei einer informativen Stadtführung von Brauerei zu Brauerei kennen. Dabei erfahren Sie Wissenswertes über das Felsenstädtchen, zum örtlichen Brauwesen und zum Reinheitsgebot und können dabei drei verschiedene Biere testen. Zum Abschluss gibt es ein Essen zum Bier (wenn gewünscht auch vegetarisch, bitte bei Anmeldung mitteilen). Leistungen: Brauereiführung/Biervortrag (30 Minuten), Stadtführung, Drei Schoppen Bier, ein Essen  
Preis: 19,00 €/Person, Dauer ca. 2,5 – 3 Std.  
Anmeldung beim Tourismusbüro Pottenstein, Tel. 09243/708-41.

- **Freitag, 18.08.2017, 20.30 Uhr:**  
Führung mit dem Nachtwächter durch Pottenstein, Dauer: ca. 1,5 Stunden, Preis: Kinder (6-15 Jahre) 4,00 €, Erwachsene 6,00 €, Teilnehmerzahl: ab 5 bis 20 Personen  
Treffpunkt: Tourismusbüro Pottenstein  
Anmeldung unter Tel. 0157/52713310, Thomas Büttner.
- **Mittwoch, 23.08.2017, 10.00 Uhr:**  
Pottenstein: Rundgang durch die historische Altstadt, Dauer: ca. 1 Std., Treffpunkt vor dem Tourismusbüro am Rathaus, Teilnahme kostenlos, die Führung findet ab 5 Personen statt. Leitung: Thomas Bernard
- **Donnerstag, 24.08. - Sonntag, 27.08.2017:**  
Regenthal: Sportlerkerwa des SV Kirchenbirkig/Regenthal mit Festbetrieb (sh. hierzu auf Seite 19)
- **Donnerstag, 24.08. - Sonntag, 27.08.2017:**  
Pottenstein: Bartholomäus-Kirchweih mit Festbetrieb (sh. hierzu auf Seite 17)
- **Donnerstag, 24.08.2017, 14.00 Uhr:**  
Geführte Wanderung rund um Pottenstein, die Route wird vor Ort festgelegt, die Gehzeit beträgt etwa vier Stunden, unterwegs Einkehrmöglichkeit, Teilnahme kostenlos.  
Wanderführer: Johann Brendel  
Treffpunkt: Tourismusbüro Pottenstein
- **Donnerstag, 24.08.2017, 19.30 Uhr:**  
Tüchersfeld: Chansonabend „Hilfe – die Welt ist aus den Fugen“ mit Jan Burdinski, Theatersommer Fränkische Schweiz. [www.theatersommer.de](http://www.theatersommer.de)  
Karten im Vorverkauf im Fränkische Schweiz-Museum Tüchersfeld, Tel. 09242/1640 oder an der Abendkasse.
- **Freitag, 25.08.2017, 14.00 Uhr:**  
Exkursion durch das Klumpertal. Treffpunkt am Wanderparkplatz an der Verbindungsstraße Schüttersmühle – Kirchenbirkig. Teilnahme kostenlos. Die Exkursion findet ab 5 Personen statt.  
Leitung: Steffi Ribold-Büttner oder Thomas Bernard
- **Freitag, 25.08.2017, 18.00 Uhr:**  
Teufelshöhle Pottenstein: Märchenabend für Kinder und Erwachsene. Das „piccolo teatro espresso“ spielt das Stück „Krabat der Hexenmeister“.  
Karten im Vorverkauf im Tourismusbüro Pottenstein, Tel. 09243/708-41.
- **Mittwoch, 30.08.2017, 10.00 Uhr:**  
Pottenstein: Rundgang durch die historische Altstadt, Dauer: ca. 1 Std., Treffpunkt vor dem Tourismusbüro am Rathaus, Teilnahme kostenlos, die Führung findet ab 5 Personen statt. Leitung: Thomas Bernard
- **Donnerstag, 31.08.2017, 14.00 Uhr:**  
Geführte Wanderung rund um Pottenstein, die Route wird vor Ort festgelegt, die Gehzeit beträgt etwa vier Stunden, unterwegs Einkehrmöglichkeit, Teilnahme kostenlos.  
Wanderführer: Johann Brendel  
Treffpunkt: Tourismusbüro Pottenstein
- **Freitag, 01.09.2017, 19.30 Uhr:**  
Teufelshöhle Pottenstein, Terrassencafé: Sommerfest mit Livemusik mit den „FrankenKrainer“. Für das leibliche Wohl sorgt das Team „Café an der Teufelshöhle“.
- **Freitag, 01.09.2017, 20.00 Uhr:**  
Führung mit dem Nachtwächter durch Pottenstein, Dauer: ca. 1,5 Stunden, Preis: Kinder (6-15 Jahre) 4,00 €, Erwachsene 6,00 €, Teilnehmerzahl: ab 5 bis 20 Personen  
Treffpunkt: Tourismusbüro Pottenstein  
Anmeldung unter Tel. 0157/52713310, Thomas Büttner.
- **Samstag, 02.09. - Montag, 04.09.2017:**  
Hohenmirsberg: Kerwa, Programm sh. Seite 21
- **Samstag, 02.09.2017, 19.00 Uhr:**  
Pottenstein, Kurpark: Konzert mit Sax´n Die, 7 Mädels aus der Stadtkapelle Pottenstein, Eintritt frei! Bei Regen entfällt das Konzert.
- **Sonntag, 03.09.2017:** Autofreier Sonntag mit Fränkische Schweiz-Marathon. An diesem Tag ist die B 470 zwischen Pottenstein (Ortsausgang Richtung Tüchersfeld) und Forchheim - Reuth, Einmündung St. 2236 in die B 470, für alle Kraftfahrzeuge von 7 bis 19 Uhr gesperrt.  
Das Programm zur Veranstaltung liegt im Tourismusbüro aus.
- **Sonntag, 03.09.2017, 13.00 – 17.00 Uhr:**  
Tüchersfeld, Fränkische Schweiz-Museum: Familienachmittag – Spiel und Spaß für die ganze Familie
- **Sonntag, 03.09.2017, 19.00 Uhr:**  
Elbersberg, Sportheim: „Singen in der Stub´n“
- **Donnerstag, 07.09.2017, 14.00 Uhr:**  
Pottenstein: Geführte Wanderung mit Wanderführer Johann Brendel. Treffpunkt ist vor dem Tourismusbüro. Die Teilnahme ist kostenlos, die Route wird vor Ort festgelegt. Gehzeit ca. 4 Std., unterwegs Einkehrmöglichkeit
- **Donnerstag, 07.09.2017, 19.15 Uhr:**  
Pottenstein: Fledermausexkursion, Treffpunkt am Wanderparkplatz hinter dem SeniVita Seniorenhaus St. Elisabeth am Ziersmühlensteg, Dauer: ca. 2 Stunden, Alter: ab 6 Jahre, Beitrag: Kinder bis 15 Jahre 3,00 €, Erwachsene: 5,00 €, begrenzte Teilnehmerzahl, Anmeldung erforderlich unter Tel. 0157/52713310, E-Mail: [info@die-fraenkische-schweiz.com](mailto:info@die-fraenkische-schweiz.com), Leitung: Thomas Büttner
- **Freitag, 08.09.2017, 16.00 Uhr:** Pottenstein: „Scharfrichterführung“, Leistungen: Besuch des Scharfrichtermuseums, komplette Stadtführung mit dem Scharfrichter, „Henkersmahlzeit“. Preis: 28,00 €/Person, ab 15 Jahre, Teilnehmerzahl: 6 – 20 Personen, Anmeldung unter Tel. 0157/52713310, Thomas Büttner.
- **Samstag, 09.09.2017, 13.00 – ca. 18.30 Uhr:**  
Ausflug des Elisabeth-Verein Pottenstein e.V. zum Kloster Pleystein (sh. Seite 14)
- **Samstag, 09.09.2017, 20.00 Uhr:**  
Teufelshöhle Pottenstein: Kabarett mit der Würzburger Kabarettistin Birgit Süß, Einlass und Abendkasse ab 19.30 Uhr, Karten im Vorverkauf im Tourismusbüro Pottenstein, Tel. 09243/708-41.

- **Sonntag, 10.09.2017, 10.30 Uhr:**  
Pottenstein, Kurpark: Konzert mit Sax'n Die, 7 Mädels aus der Stadtkapelle Pottenstein, Eintritt frei! Bei Regen entfällt das Konzert.
- **Freitag, 15.09. - Montag, 18.09.2017:**  
Kühlenfels: Kerwa (Veranstalter: SC Kühlenfels)
- **Freitag, 15.09.2017, 19.30 Uhr:**  
Führung mit dem Nachtwächter durch Pottenstein, Dauer: ca. 1,5 Stunden, Preis: Kinder (6-15 Jahre) 4,00 €, Erwachsene 6,00 €, Teilnehmerzahl: ab 5 bis 20 Personen  
Treffpunkt: Tourismusbüro Pottenstein  
Anmeldung unter Tel. 0157/52713310, Thomas Büttner.
- **Samstag, 16.09. und Sonntag, 17.09.2017, jeweils von 10 - 18 Uhr:**  
Tüchersfeld, Fränkische Schweiz-Museum: Historischer Handwerkermarkt  
Info Tel. 09242/1640
- **Samstag, 16.09.2017, 9.00 Uhr:**  
Tageswanderung des FSV Tüchersfeld mit Wanderführer Erwin Sebald, Treffpunkt an der Kirche in Oberailsfeld, Route: Oberailsfeld – Gut Schönhof – Burg Rabenstein – Langenloh – Pulvermühle – Burg Rabeneck – Oberailsfeld, Gehzeit ca. 4 Stunden, Länge ca. 13,5 km, Schwierigkeitsgrad: mittel, unterwegs Einkehrmöglichkeit
- **Sonntag, 17.09.2017, 10.30 Uhr:**  
Pottenstein, Kurpark: Konzert der Trachtenkapelle Hohenmirsberg. Eintritt frei! Bei Regen entfällt das Konzert.
- **Mittwoch, 20.09.2017, 10.00 Uhr:**  
Pottenstein: Rundgang durch die historische Altstadt, Dauer: ca. 1 Std., Treffpunkt vor dem Tourismusbüro am Rathaus, Teilnahme kostenlos, die Führung findet ab 5 Personen statt. Leitung: Thomas Bernard
- **Freitag, 22.09.2017, 14.00 Uhr:**  
Exkursion durch das Klumpertal. Treffpunkt am Wanderparkplatz an der Verbindungsstraße Schüttersmühle – Kirchenbirkig. Teilnahme kostenlos. Die Exkursion findet ab 5 Personen statt.  
Leitung: Steffi Ribold-Büttner oder Thomas Bernard
- **Freitag, 22.09.2017, 18.45 Uhr:**  
Pottenstein: Fledermausexkursion, Treffpunkt am Wanderparkplatz hinter dem SeniVita Seniorenhaus St. Elisabeth am Ziersmühlensteg, Dauer: ca. 2 Stunden, Alter: ab 6 Jahre, Beitrag: Kinder bis 15 Jahre 3,00 €, Erwachsene: 5,00 €, begrenzte Teilnehmerzahl, Anmeldung erforderlich unter Tel. 0157/52713310, E-Mail: [info@die-fraenkische-schweiz.com](mailto:info@die-fraenkische-schweiz.com), Leitung: Thomas Büttner
- **Samstag, 23.09.2017, 19.00 Uhr:**  
Pottenstein, Feststadel der Brauerei Mager: Weinfest der DLRG Pottenstein
- **Sonntag, 24.09.2017, 10.30 Uhr:**  
Pottenstein, Kurpark: Konzert der Blasmusik Kirchenbirkig unter der Leitung von Hans Hofmann, Eintritt frei! Bei Regen entfällt das Konzert.
- **Mittwoch, 27.09.2017:**  
Ausflug der Pottensteiner Senioren/innen ins Vogtland (sh. Seite 9)
- **Mittwoch, 27.09.2017, 10.00 Uhr:**  
Pottenstein: Rundgang durch die historische Altstadt, Dauer: ca. 1 Std., Treffpunkt vor dem Tourismusbüro am Rathaus, Teilnahme kostenlos, die Führung findet ab 5 Personen statt. Leitung: Thomas Bernard
- **Mittwoch, 27.09.2017, 19.30 Uhr:**  
Tüchersfeld, Pfarrheim: Vortrag „Vor dem Sturm: Das Hochstift Bamberg zwischen Reformation und Gegenreformation“. Referent: Prof. Dr. Günter Dippold, Bezirksheimatpfleger Oberfranken, Info Tel. 09242/1640, Fränkische Schweiz-Museum Tüchersfeld

- **Samstag, 30.09.2017, 20.00 Uhr:**  
Teufelshöhle Pottenstein: Kabarett mit „Kaktusblüte“ aus Dresden. Einlass und Abendkasse ab 19.30 Uhr, Karten im Vorverkauf im Tourismusbüro Pottenstein, Tel. 09243/708-41.

### Veranstaltungen/Gottesdienste im SeniVita Seniorenhaus St. Elisabeth Pottenstein

- |                        |   |
|------------------------|---|
| 18.08.2017, 16.00 Uhr: | Evangelischer Gottesdienst                  |
| 24.08.2017, 15.30 Uhr: | Katholischer Wortgottesdienst zur Kirchweih |
| 25.08.2017, 15.00 Uhr: | Hauskirchweih                               |
| 10.09.2017, 15.00 Uhr: | Konzert mit Belcanto Vocale                 |

*Alle Veranstaltungshinweise ohne Gewähr!*

## Mitteilungen anderer Behörden und Stellen

### Zweckverband zur Wasserversorgung der Betzensteingruppe

#### Trinkwasseruntersuchungen

Der Zweckverband zur Wasserversorgung der Betzensteingruppe hat im Mai 2017 durch das Institut für Umweltanalytik, Möhrendorf, periodische Trinkwasseranalysen gemäß Trinkwasserverordnung 2001 in der Fassung vom 02.08.2013 durchführen lassen.

Den Berichten ist Folgendes zu entnehmen:

#### Entnahme:

- Trinkwasser, Ortsnetz Betzenstein  
Freibad Betzenstein, Fußdusche<sup>1)</sup>
- Trinkwasser, Ortsnetz Betzenstein,  
Schule Bärnfels, Mädchen-Toiletten, Waschbecken<sup>2)</sup>

#### Beurteilung nach der Trinkwasserverordnung Anlagen 1 – 3 und weitere Parameter TVO:

Das Trinkwasser ist mikrobiologisch ohne Beanstandungen und entspricht den Anforderungen der TVO.

Der Nitratgehalt liegt in einem mittleren Bereich. Organische Schadstoffe (Lösemittelrückstände wie Benzol und chlorierte Kohlenwasserstoffe) sind nicht nachweisbar. Pflanzenschutzmittel und deren Abbauprodukte sind nicht oder nur in Spuren nachweisbar.

Polycyclische aromatische Kohlenwasserstoffe sind nicht nachweisbar. Schwermetalle aus dem Leitungsmaterial sind nicht oder nur in Spuren vorhanden.

Eisen und Mangan sind nicht oder nur in Spuren nachweisbar. Das Wasser steht nicht im Kalk-Kohlensäure-Gleichgewicht. Es ist kalkabscheidend.

Das Wasser wird nach dem Waschmittelgesetz dem Härtebereich hart zugeordnet (17,5° dH<sup>1)</sup> bzw. 18,4° dH<sup>2)</sup>).

**Die einzelnen Analysewerte können beim Zweckverband zur Wasserversorgung der Betzensteingruppe, Alter Brunnen 2, 91282 Betzenstein, eingesehen werden.**

## ASB Kita Rasselbande Pottenstein

### Übernachtungsfest der Vorschulkinder am 21.07.2017

Um 17 Uhr kamen wir mit Sack und Pack in die Kita, suchten einen Schlafplatz aus und holten uns dann eine tolle Überraschung von unseren Eltern ab – ein wunderschönes blaues T-Shirt im Piraten-Stil mit Bild von uns Vorschulkindern. Wir haben uns sehr gefreut und es gleich angezogen, um uns im Garten damit auszutoben.

Das Stück Pizza zum Abendessen durften wir selbst belegen. So lecker!



Gegen 20 Uhr machten wir mit unseren Taschenlampen eine kleine Nachtwanderung zum Spielplatz am Berg, anschließend ein Lagerfeuer mit Stockbrot an der Kita.



Gegen 22 Uhr waren alle so geschafft von den vielen schönen Erlebnissen, dass sich jeder gerne in seinen Schlafsack gekuschelt, der Gute-Nacht-Geschichte zugehört hat und mit den Worten „Es ist so ein schönes Übernachtungsfest“ friedlich eingeschlummert ist. Das Familienfrühstück am nächsten Tag war lecker. Zum Abschluss gab es einen großen Stuhlkreis, bei dem jeder seinen selbst gestalteten Glückskäfer gemeinsam mit den Eltern mit guten Wünschen füttern durfte. Dieser kam als Glücksbringer mit in die Schultasche.

Mit dem Lied „Gott hat einen Plan für mich“ und vielen lieben und emotionalen Worten wurde das Übernachtungsfest beendet.

Danke für dieses einmalige Erlebnis, das werden wir nie vergessen! Ihr seid spitze!

### Abschiedsgeschenk der Vorschulkinder

Wir Kita-Abgänger 2017 wollten uns natürlich mit einem hübschen Geschenk beim Team der Kita Rasselbande bedanken. Es sollte schön, praktisch und für viele Jahre sinnvoll sein. Daher haben wir, mit Unterstützung des **Soccerpark Pottenstein** und der Fa. **Fliesen Wendel**, fünf tolle Kinder-Bierzelt-Tische besorgt und diese mit unseren Handabdrücken einzigartig verschönert. Zum Übernachtungsfest wurden die Tische der Kita übergeben und sofort im Außenbereich aufgestellt.



Die Vorschulkinder und Eltern möchten sich bei den Erzieherinnen und Kinderpflegerinnen für alle Mühen und für die schöne gemeinsame Kindergartenzeit bedanken! Wir haben uns bei Euch sehr wohl gefühlt und nehmen viele wunderbare Erinnerungen mit. Danke!

## Volkshochschule Pottenstein

### Geschäftsstelle:

Rathaus Pottenstein, Forchheimer Str. 1,

91278 Pottenstein, Tel.: 0 92 43 / 70 80,

Mail: [poststelle@pottenstein.bayern.de](mailto:poststelle@pottenstein.bayern.de)

Vorsitzender: Stefan Frühbeißer, Erster Bürgermeister

Die Anmeldungen für die Kurse sind verbindlich. Wenn Sie nach Ihrer Anmeldung nichts von uns hören, haben Sie einen Platz im Kurs sicher. Wir melden uns bei Ihnen, wenn wir absagen oder Termine verschieben. Anmeldungen bitte bis spätestens eine Woche vor Kursbeginn.

Die Gebühren werden abgebucht, bitte Ihre Bankverbindung mitteilen.

eMail: [poststelle@pottenstein.bayern.de](mailto:poststelle@pottenstein.bayern.de), Tel. 09243/708-0.

### Yoga

**Beginn: Mo., 25.09.2017** • 18.30 - 20.00 Uhr • Katholisches Pfarrheim Pottenstein • 10 Abende • mitzubringen: Matte und Decke, kleines Kissen, bequeme Kleidung  
• **Gebühr:** 50,00 € • **Leitung:** Claudia Redel

Yoga ist ein bewährtes Übungssystem zur Förderung und Erlangung von Gesundheit, Wohlbefinden, Harmonie, Erweckung schlafender Fähigkeiten und Erweiterung des Bewusstseins.

### Autogenes Training – Grundkurs

**Beginn: Mi., 18.10.2017** • 19.30 - 20.30 Uhr • SeniVita Seniorenhaus St. Elisabeth, „MuFu-Raum“ • 8 Abende  
• mitzubringen: warme Socken und Kissen • **Gebühr:** 36,00 €  
• **Leitung:** Margit von Wintzingerode, Gepr. Psych. Beraterin, Entspannungscoach und Kursleiterin AT, PMR und Fantasiereisen.

Autogenes Training als Form der Selbsthypnose hilft Ihnen besser mit Stress umzugehen und innere Spannungen zu lösen. Die Schlafqualität wird erhöht und Organfunktionen verbessert. Regelmäßig geübt, kann es zur Steigerung der Leistungsfähigkeit und Belastbarkeit beitragen. Sie lernen in sechs Schritten, systematisch zu entspannen. Das Erlernete ist danach leicht selbst anzuwenden.

### Entspannt in den Herbst - Progressive Muskelrelaxation nach Jacobson, begleitet durch Bewegungsübungen aus Qi Gong und Entspannungs-Elemente aus Yoga.

**Beginn: Di., 10.10.2017** • 18.00 – 19.00 Uhr • 10 Abende  
• 42,00 € • Ort: wird noch bekannt gegeben  
• Kursleiterin: Regina Weiß, Entspannungstherapeutin, Muskelentspannung nach Jacobson.

Bitte mitbringen: bequeme Kleidung, warme Socken, Decke, eventuell ein kleines Kissen

Der Ansatzpunkt der PMR beruht auf der Wechselbeziehung zwischen Anspannung und Entspannung. Sie erleben tiefe und wohltuende Entspannungszustände, die Sie leicht in kurzer Zeit erlernen können. So üben Sie, einen entspannten Ruhezustand herbeizuführen. Stress und Beschwerden kann vorgebeugt bzw. gelindert werden. Nehmen Sie sich eine Auszeit und erfahren Sie tiefe Entspannung für Ihren Körper, Geist und Seele. Finden Sie zu Ihrer inneren Kraft durch progressive Muskelentspannung, Phantasiereisen, Atemübungen, Körperwahrnehmung und Achtsamkeitsübungen.

### Sprachkurs Englisch

**Beginn: Mo., 25.09.2017**, 19.00 – 20.30 Uhr • 10 Abende  
• Ort Graf-Botho-Schule Pottenstein, Handarbeitsraum,

3. Stock • Gebühr: 45 € pro Person • Mindestteilnehmer 8  
• Leitung: Angela Fürst

Ihr Schulenglisch ist schon etwas eingerostet? In diesem Kurs haben Sie die Gelegenheit, Ihren Wortschatz aufzufrischen und zu erweitern sowie Grammatikstrukturen aufzuarbeiten. Daneben wird es auch ausreichend Gelegenheit zur Konversation geben.

### Functional Training - Power für die Frau

**Beginn: Do., 21.09.2017**, 18 - 19 Uhr, 12 x (nicht am 16.11.)  
• **Gebühren:** 50,00 € • Ort: Turnhalle Graf-Botho-Schule Pottenstein • bitte mitbringen: Isomatte, Handtuch und Getränk, Hallenturnschuhe • **Leitung:** Cindy Kade, C-Trainer Fitness

Fitness-Trend mit Übungen mit dem eigenen Körpergewicht und Einsatz von Kleingeräten. Wir verbessern Kraft, Balance, Stabilität, Flexibilität, Koordination und Ausdauer. Mit fetziger Musik und Abwechslung kommt auch der Spaß nicht zu kurz!  
Weiterer Kurs ab **Do, 11.01.2018**, 12 x, 18 – 19 Uhr

### Aqua-Fitness

**Beginn: Do., 14.09.2017** • 20.15 – 21.15 Uhr • Juramar Pottenstein • 6 Abende • **Gebühr: 28,00 € + Eintritt**  
• **Leitung:** Marion Körber

Ein gelenkschonendes, optimales Training zur Steigerung und Erhaltung Ihrer Gesundheit. Aqua-Fitness ist ein „Fatburner“, weil der Kalorienverbrauch durch den Wasserwiderstand wesentlich höher ist als bei Gymnastik an Land. Dieses Training setzt physische Belastbarkeit voraus, da mit Musik und Geräten bei flottem Tempo trainiert wird.

### Wassergymnastik

jeweils Mittwoch • 18.00 - 19.00 Uhr • Juramar Pottenstein  
• Gebühr wird mit Eintrittspreis verrechnet  
• **Leitung:** Katharina Kreuzer

Informationen sind im Juramar unter Tel. 09243/903166 erhältlich.

Es ist ein ganzheitliches Training, welches durch die Massagewirkung des Wassers unterstützt wird und der Kräftigung der Muskulatur, Verbesserung der Koordination und Kondition, der Körperentschlackung sowie des allgemeinen Wohlbefindens dient.

### „Tanzen lernen leicht gemacht“ - Komplettkurs für Anfänger

• **Beginn: Do., 28.09.2017** • 19.15 – 20.45 Uhr • 9 Abende  
• Aula Graf-Botho-Schule • **Gebühr:** 75,00 € pro Person  
• **Leitung:** Detlef Röhl, City-Tanzschule Bayreuth

Unterrichtet werden folgende Tänze: Discofox, Foxtrott, Langsamer Walzer, Wiener Walzer, Tango, Cha Cha Cha, Rumba, Jive. Eine Anmeldung ist nur paarweise möglich!

Dieser Kurs ist auch als Basiskurs mit 4 Abenden buchbar (Beginn ebenfalls Do., 28.09.2017, 19.15 – 20.45 Uhr). **Gebühr:** 36,00 €.

Hier werden folgende Tänze unterrichtet:  
Discofox, Foxtrott, Langsamer Walzer, Wiener Walzer

### Discofox für Einsteiger

**Beginn: Do., 28.09.2017** • 20.45 – 21.45 Uhr • 5 Abende  
• Aula Graf-Botho-Schule • **Gebühr:** 30,00 € pro Person  
• **Leitung:** Detlef Röhl, City-Tanzschule Bayreuth

## Fortgeschrittenenkurse

### „Wir tanzen wieder“

**Beginn: Do., 25.01.2018** • 19.15 – 20.45 Uhr • 6 Abende  
 • Aula Graf-Botho-Schule • Gebühr: 50,00 € pro Person  
 • Leitung: Detlef Röhl, City-Tanzschule Bayreuth

Es werden interessante Figuren zu den vorangegangenen Tänzen gezeigt.

## Discofox für Fortgeschrittene

**Beginn: Do., 25.01.2018** • 20.45 – 21.45 Uhr • 5 Abende  
 • Aula Graf-Botho-Schule • Gebühr: 30,00 € pro Person  
 • Leitung: Detlef Röhl, City-Tanzschule Bayreuth

## Die Junge VHS

### Klettern, Turnen, Toben

#### Kurs I: für Kinder von ca. 2 – 4 Jahren (in Begleitung)

**Beginn: Do., 28.09.2017** • 15.30 – 16.30 Uhr  
 • 15 Nachmittage • Turnhalle Graf-Botho-Schule  
 • **Gebühr:** ab 7 TN 55,00 €, ab 10 TN 38,00 €  
 • **Leitung:** Gisela Unglert-Stielper

Spielideen und Sportgeräte in Kombinationen für kleinere Kinder. Bewegungsangebote zur elementaren Bewegungserfahrung - wie Purzeln, Rollen, Springen usw., werden ergänzt mit Geschicklichkeitsaufgaben und Übungen zur Erweiterung der Sprachkompetenzen.

Eltern erhalten die Gelegenheit, ihre Kinder bei der „Eroberung“ der Turnhalle zu begleiten und individuelle Anreize zu gestalten.

#### Kurs II: für Kinder von ca. 4 – 6 Jahren (in Begleitung)

**Beginn: Do., 28.09.2017** • 16.30 – 17.30 Uhr  
 • 15 Nachmittage • Turnhalle Graf-Botho-Schule  
 • **Gebühr:** ab 7 TN 55,00 €/ ab 10 TN 38,00 €  
 • **Leitung:** Gisela Unglert-Stielper

Dieser Kurs bietet das Training einfacher und komplexer werdender Bewegungsformen und Spiele nach einfachen Regeln. Wir entwickeln aus Übungen an Geräten zusammenhängende Bewegungslandschaften zum Turnen, Klettern und Toben. So entstehen Bewegungsräume, die dem Leistungsvermögen der Kinder angepasst werden.

Aktuelle Sportthemen und Wünsche werden aufgegriffen und Impulse zur Umsetzung eigener Spielideen gegeben.

## Amt für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten Bayreuth



### Bildungsprogramm Wald (BiWa) – gebührenfreies Fortbildungsprogramm für Waldbesitzer

Die Forstverwaltung am Amt für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten in Bayreuth bietet im Verein mit den Forstlichen Zusammenschlüssen das Fortbildungsprogramm „BiWa“ für Waldbesitzer und Mitglieder der Waldbauernvereinigungen bzw. Forstbetriebsgemeinschaften an.

Das Programm besteht aus 8 Terminen im Lehrsaal sowie vier Außenterminen im Wald.

Die Themen beinhalten: Begründung von Wald, Holzernte-technik, Forsttechnik, Arbeitssicherheit, Waldpflege, Waldbau, Wegebau, Förderung, Jagd, Aushaltung und Sortierung von Rundholz, waldgesetzliche Vorschriften, Besteuerung in der Forstwirtschaft sowie Holzvermarktung.

Die Termine im Lehrsaal finden jeweils dienstags von 19:30 bis 21:30 Uhr am Amt für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten in der Adolf-Wächter-Str. 10, 95447 Bayreuth, statt. Die Außentermine sind jeweils Samstagvormittag nach entsprechender Vereinbarung geplant (witterungsabhängig).

#### **Beginn des Seminars: Dienstag, 14.11.2017**

Die Teilnehmerzahl ist auf 30 Personen beschränkt.

Referenten:

Mitarbeiter der Forstverwaltung und der Forstlichen Zusammenschlüsse

Interessierte melden sich bitte bis spätestens **13.10.2017**

- telefonisch bei Fr. Eckert oder Fr. Avdic  
0921 591-192 bzw. 196
- Per Mail an: [rita.eckert@aelf-by.bayern.de](mailto:rita.eckert@aelf-by.bayern.de) oder [manuela.avdic@aelf-by.bayern.de](mailto:manuela.avdic@aelf-by.bayern.de)
- per Fax: 0921 591-444

Bitte geben Sie mit der Anmeldung Ihre vollständige Adresse sowie Telefonnummer inkl. Handy-Nr., ggf. Fax-Nr. und/oder E-Mail-Adresse an.

Weitere Einzelheiten zu BiWa finden Sie auf unserer Homepage [www.aelf-by.bayern.de](http://www.aelf-by.bayern.de) unter „Wald und Forstwirtschaft“ – Bildung – Forstwirtschaft - Bildungsprogramm Wald.

Das Angebot von Aufbau Seminaren wird noch rechtzeitig bekannt gegeben.

gez.

Georg Dumpert, Forstdirektor  
Bereichsleiter Forsten

## Elisabeth-Verein Pottenstein e.V.



### DIE „ELISABETH-FAMILIE“ FLIEGT AUS - ein Ausflug nach Pleystein, das Kloster auf dem Rosenquarzfelsen -

Wir möchten heute noch einmal auf unseren Herbstausflug hinweisen. Als Ziel haben wir uns das Kloster Pleystein in der Oberpfalz ausgesucht.

Der Ausflug wird am **Samstag, den 9. September 2017** von **13.00 bis ca. 18.30 Uhr** stattfinden. Wir bekommen eine Führung durch die Klosterkirche, die auf der Spitze des Rosenquarzfelsen erbaut ist. Das anschließende gemütliche Beisammensein mit Kaffee & Kuchen wird von Zitherspiel mit Rosenliedern umrahmt. Herzliche Einladung dazu an alle!

Der Unkostenbeitrag für den gesamten Nachmittag beträgt 5,- €. Anmeldungen unter Tel.: 09243 / 7017540.

Wir wünschen Ihnen Sommertage, in denen Sie immer wieder zur Ruhe kommen und die Fülle der Natur genießen können.

Bis zu einem Wiedersehen,  
Ihre Andrea Eichenmüller

Nähere Informationen zum Elisabeth-Verein telefonisch unter Tel. 09243/ 7017540 oder auf unserer Homepage: [www.elisabeth-verein-pottenstein.de](http://www.elisabeth-verein-pottenstein.de)

Der DLRG - Ortsverband Pottenstein - trauert um sein  
langjähriges Mitglied und seine Schriftführerin,

Frau

## Beate Höllerer



Wir werden ihr stets ein ehrendes Andenken bewahren.

DLRG – OV Pottenstein

Die Vorstandschaft und Mitglieder

Die Schützengesellschaft Pottenstein trauert um ihr Mitglied

## Udo Westphal

Udo war 10 Jahre Mitglied der erweiterten Vorstandschaft und lange Jahre aktiver  
Böllerschütze. In seiner 33jährigen Vereinszugehörigkeit war er uns immer ein hilfsbereiter  
und geschätzter Kamerad.



Wir sind ihm in Dankbarkeit verbunden.

Schützengesellschaft Pottenstein  
Vorstandschaft und Mitglieder

**Wir suchen  
Ackerland zu kaufen,  
Nähe Pottenstein,  
ca. 5000 m<sup>2</sup>**

**Tel. 0172 / 8633022**

**Lust auf Rhythmus?**



**Trommeln in Pottenstein**

Fortlaufende Kurse, Wochenendworkshops,  
Firmenevents & Verkauf von Instrumenten.  
[www.AfricanDrums.de](http://www.AfricanDrums.de) / 0151 40356048



95517 Emtmannsberg,  
Dorfstraße 11, Tel. 09209/989-0  
Mo.-Fr. 8-12, 13-17 Uhr,  
Sa. 9-13 Uhr

95692 Konnersreuth  
Tel. 09632/923100

**Besuchen Sie unsere  
Ausstellungsräume!**

**Fenster – Haustüren – Wintergärten – Markisen  
Sonnenschutzanlagen – Rollläden –  
Rollladengkastensanierung – Mini-Rollläden – Garagentore  
Raffstoren – Insektenschutz – Terrassenüberdachung**



[info@rollo-raab.de](mailto:info@rollo-raab.de) • [www.rollo-raab.de](http://www.rollo-raab.de)



**> Fahrzeug Innen- und Außenaufbereitung**

- > Geruchsneutralisierung
- > Politur + Versiegelung
- > Kunststoff- und Lederpflege
- > Klimaanlage desinfektion
- > Flugrostentfernung
- > etc.

**> PKW Reifen aller Marken**

**> Motorradreifen aller Marken (für Straßenmotorrad, Motocross, Enduro, Roller etc.)**



**- Tel.: 09246 / 98 07 44 -**

Alexander Kolb - Reifenservice  
Muthmannsreuth 21 • 95503 Hummelthal  
Fax: 09246 - 98 07 45 • Email: [info@alex-kolb.de](mailto:info@alex-kolb.de)

**GECK ZENTRUM FLIESEN**

**Fliesen · Naturstein · Gartenideen**

Jeden Sonntag Schausonntag in Baiersdorf von 13 bis 17 Uhr  
>> beide Gartenausstellungen rund um die Uhr geöffnet <<

- kurze Lieferzeiten
- zuverlässig & erfahren
- TOP Preis / Leistung
- Handwerkervermittlung
- große Ausstellungsfläche
- Musterverleih
- Bad-Planungssoftware
- großes Lagersortiment

**WWW.GECK-FLIESENSTUDIO.DE**

91083 Baiersdorf, Am Kreuzbach 6 | 09133-60798-0  
91320 Gasseldorf, Brunnenweg 3-6 | 09194-505-50

**LW-flyerdruck.de**

Ihre Online-Druckerei mit den fairen Preisen.

Von A wie Aufkleber bis Z wie Zeitung, bestimmt ist auch für Sie das passende Produkt dabei!

[www.lw-flyerdruck.de](http://www.lw-flyerdruck.de)

[www.lw-flyerdruck.de](http://www.lw-flyerdruck.de)

[info@lw-flyerdruck.de](mailto:info@lw-flyerdruck.de)

09191 7232-88



# Pottensteiner



Bartholomäus

# KERWA

# 24.08. bis 27.08.2017

**Donnerstag 24.08.2017**

ab 19:00 Uhr

*Die Wolpertinger*

**Samstag 26.08.2017**

ab 19:00 Uhr



**Freitag 25.08.2017**

**Kerwabaum aufstellen**

ab 17:00 Uhr

**Stadtkapelle Pottenstein**



**Sonntag 27.08.2017**

um 9:00 Uhr

Gottesdienst Stadtkapelle Pottenstein  
Weißwurstfrühstück

ab 18:00 Uhr  
**Kirchweihgaudi mit**



ab 17:00 Uhr



# An allen Tagen freier Eintritt!

- **Führerscheinausbildung**
- **Berufskraftfahrer:  
Aus- & Weiterbildung**
- **Fahrsicherheitstraining für  
alle Fahrzeugarten & -typen**
- **Handling- & Fahrtraining**
- **ECO-Training**
- **Ausbildungen für:**
  - Gabelstapler
  - Baumaschinen
  - Hubarbeitsbühnen
  - Ladungssicherung
  - Kran



☎ 09202 / 824    [www.zeilmann.com](http://www.zeilmann.com)

## Theorie-Ferienkurse

Eine rechtzeitige Anmeldung ist zur Antragsstellung erforderlich!

**Sommerferien 2 ab 04.09.2017**

**Herbstferien ab 28.10.2017**

**Winterferien ab 27.12.2017**

**Jetzt bei uns: FAHRSIMULATOR**

**ENTSPANNTER Einstieg in die Praxis**

**Zwei Stunden GRATIS testen!**

**WEITER FAHREN!**

© Zeilmann AVUS 2017

### Tennisclub Pottenstein Kursangebot

#### *TRENDSPORT „Bodyweight-Training“*

Ein intensives und effektives Ganzkörpertraining, das hauptsächlich mit dem eigenen Körpergewicht stattfindet.

Das Workout fördert Kraft, Ausdauer, Beweglichkeit, Koordination und Kondition.

Kurs 2:	<b>Donnerstags, 20 – 21 Uhr, 10 Abende</b>
Beginn:	<b>28.09.2017</b>
Ort:	Turnhalle Graf Botho-Schule Pottenstein
Mindestteilnehmerzahl:	8 TN
Kursgebühr:	25 Euro für Mitglieder TC 35 Euro für Nichtmitglieder (versichert)
Trainer:	Holger Kade (BLSV-Trainer C-Lizenz)

Anmeldung bei Holger Kade: Tel. 09243/92206 oder 0162/9077137



# REGENTHALER SPORTLERKERWA

VOM 24.08. - 27.08.2017

**24.8.**  
**DONNERSTAG**

Fränkisches  
Krenfleisch-  
essen im  
Sportheim

**25.8.**  
**FREITAG**

ab  
20.00 Uhr  
BIG PARTY mit DJ

**BEATSMASHER**

**RIESENBAR**

**26.8.**  
**SAMSTAG**

ab  
16.30 Uhr  
Baumaufstellen  
mit der Blasmusik  
Kirchenbirkig

ab 20.00 Uhr



ab 10.00 Uhr  
Frühschoppen

ab 11.30 Uhr  
Mittagessen

ab 15.00 Uhr  
Kaffee & Kuchen  
im Festzelt

**27.8.**  
**SONNTAG**

Blasmusik  
Kirchenbirkig  
ab ca. 17.30 Uhr  
Kerwabaum-  
Austanzen



# Alberts & Eichler

Partnerschaft  
Steuerberater – Rechtsanwälte

91278 Pottenstein, Mariental 3, Tel. 09243 / 7000 340 [pottenstein@ae-steuer-recht.de](mailto:pottenstein@ae-steuer-recht.de)

91257 Pegnitz, Nürnberger Straße 2, Tel. 09241 / 48980-0 [pegnitz@ae-steuer-recht.de](mailto:pegnitz@ae-steuer-recht.de)

[www.ae-steuer-recht.de](http://www.ae-steuer-recht.de)

## **Mini-Job bzw. geringfügige Beschäftigung für Gesellschafter und Gesellschafter/Geschäftsführer bei Kapitalgesellschaften**

Der Gesellschafter oder der Gesellschafter/Geschäftsführer einer GmbH oder UG-haftungsbeschränkt bei mehr als 50 %igen Beteiligung am Stammkapital möchte bei Neugründung dieser Gesellschaftsform aus finanziellen Gründen die Kapitalgesellschaft von hohen Gehältern im Anfangsstation bewahren und denkt deshalb übergangsweise an einen Mini-Job bis 450,00 € monatlich.

Bei Mini-Job Vereinbarungen gehen die Wege der steuerlichen sowie sozialversicherungsrechtlichen Vorschriften ihre eigenen Wege.

Deshalb ist arbeitsrechtlich ein Mini-Job möglich, sozialversicherungsrechtlich nicht, weil hier die Arbeitnehmereigenschaft die Entscheidung trifft. In sozialversicherungsrechtlicher Hinsicht ist die Beteiligungshöhe an der Kapitalgesellschaft maßgeblich über die Entscheidung als Selbständiger oder als Arbeitnehmer.

Nur als Arbeitnehmer kann der Mini-Job als pauschalversteuerter Lohn nach § 40a Abs. 2a EStG versteuert werden. Wenn nach sozialversicherungsrechtlicher Hinsicht keine Arbeitnehmertätigkeit vorliegt, sondern Selbständigkeit, ist die Pauschalierung des Arbeitsentgelts bis 450,00 € ausgeschlossen.

Selbst bei einer Beteiligung an der Kapitalgesellschaft unter 50 % am Stammkapital kann eine Selbständigkeit bestehen, wenn der Gesellschafter/Geschäftsführer einen wesentlichen Einfluss auf die Geschäftsführung hat und Beschlüsse der Gesellschaft beeinflussen oder verhindern kann.

Dieses Arbeitsentgelt als Mini-Job bzw. geringfügige Beschäftigung ist deshalb für den Gesellschafter/Geschäftsführer nicht zu pauschalieren, sondern unterliegt als Lohnbezug der Lohnsteuer entsprechend der besonderen Lohnsteuerklasse.

Der sozialversicherungsrechtliche Begriff der Beschäftigung ist in § 7 Abs. 1 Satz 1 SGB IV als die nicht-selbständige Arbeit, insbesondere in einem Arbeitsverhältnis definiert. Anhaltspunkte für eine Beschäftigung sind eine Tätigkeit nach Weisungen und eine Eingliederung in die Arbeitsorganisation des Weisungsgebers.

Nach der Rechtsprechung der Sozialgerichte kann die Tätigkeit als GmbH-Geschäftsführer eine Beschäftigung als Arbeitnehmer sein, auch wenn er als Geschäftsführer Organ der Gesellschaft ist.

Beispiel:

Die Gesellschaft beschäftigte ihren alleinigen Gesellschafter auf der Basis einer geringfügigen Beschäftigung als Arbeitnehmer und pauschalierte die Lohnsteuer nach § 40 a EStG. Geschäftsführer war eine andere Person.

Das Finanzamt sowie auch das Finanzgericht Rheinland Pfalz mit Urteil vom 27.2.2014 lehnten die Pauschalierung ab, weil der Arbeitnehmer als Selbständiger einzustufen war.

*Heinrich Eichler, Steuerberater*

# Müschbercha

## 2.-4. Sep. Kerwa

im Feststadl Hohenmirsberg

### Samstag

ab 14.30 Uhr  
 ab 18.00 Uhr  
 ab 20.00 Uhr

Kerwabaumaufstellen  
 Hax'n und Krenfleisch

Eintritt frei



### Sonntag

ab 10.00 Uhr  
 ab 11.30 Uhr  
 ab 14.30 Uhr

Weißwurstfrühschoppen  
 Mittagstisch  
 Aufspielen der Kerwabuam  
 mit den "Juramusikanten"  
 Kaffee und Kuchen

Eintritt frei

ab 19.00 Uhr



### Montag

ab 18.30 Uhr  
 ab 19.30 Uhr

Festbetrieb  
 Unterhaltungsmusik mit  
 "FrankenKraimer"

Eintritt frei



***... das ideale Familien- und Spaßbad in Pottenstein***

- Hautverträgliches Wasser, speziell mit Salz aufbereitet
  - Dampfbad / Saunalandschaft / Solarium
- Schwimmkurse      • Wassergymnastik, jeweils mittwochs 18 – 19 Uhr
- Wasserrutsche (53 m)      • Kindergeburtstage      • Mittwoch Warmbadetag

Info Tel. 09243 / 903166

[www.pottenstein.de](http://www.pottenstein.de)



*Konzert der A Capella Gruppe  
Belcanto Vocale  
am Sonntag, 10.09.2017, 15.00 Uhr,  
im SeniVita Seniorenhaus  
St. Elisabeth Pottenstein*



## Kultur in der Teufelshöhle 2017

**„Paradies. Und das.“**

**Kabarett mit Birgit Süß am  
Samstag, 9. September 2017, 20 Uhr**

VVK: Erw. 13,00 €, Kinder bis 14 Jahre 6,50 € (Abendkasse + 2,00 €)



**„Doof sein ist schön“ - Kabarett mit der „Kaktusblüte“  
aus Dresden am Samstag, 30. September 2017, 20 Uhr**



VVK: Erw. 15,00 €, Kinder bis 14 Jahre 7,50 € (Abendkasse + 2,00 €)

Einlass und Abendkasse jeweils ab 19.30 Uhr.

## Kinderkultur in der Teufelshöhle

**Krabat, der Hexenmeister,**

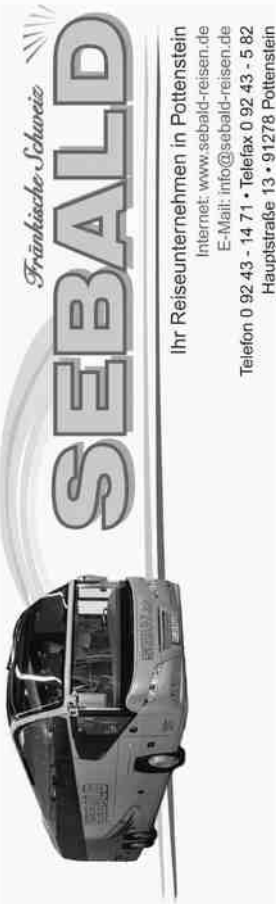
aufgeführt vom **Piccolo teatro espresso**

**am Freitag, 25. August 2017 um 18 Uhr**

VVK: Kinder (ab 4 Jahre) 5,00 €, Erw. 7,00 € (Abendkasse + 1,00 €),  
Einlass und Abendkasse ab 17.30 Uhr



**Karten zu den Veranstaltungen im Vorverkauf beim Veranstalter  
(Tel. 09243/708-41,-42, [info@pottenstein.de](mailto:info@pottenstein.de)) oder an der Abendkasse.**



Ihr Reiseunternehmen in Pottenstein  
 Internet: [www.sebald-reisen.de](http://www.sebald-reisen.de)  
 E-Mail: [info@sebald-reisen.de](mailto:info@sebald-reisen.de)  
 Telefon 0 92 43 - 14 71 • Telefax 0 92 43 - 5 82  
 Hauptstraße 13 • 91278 Pottenstein

**Tages- und Mehrtagesfahrten Herbst 2017**

**Tagesfahrt am Montag, 28.08.2017 nach Oberstimm/Ingolstadt zum „Barthelmarkt“, dem legendären Jahr- & Roßmarkt.**

Abfahrt ca. 03:<sup>30</sup> Uhr, je nach Abfahrtsort, Beginn 06:<sup>00</sup> Uhr morgens.  
 Fahrpreis: **€ 15,00**

**2 Tage „Goldene Stadt Prag“**

**von Samstag, 02.09. bis Sonntag, 03.09.2017**

Vier-Sterne Hotel Olympic 1 / Stadtführung u. a.

Reisepreis p. P. im Doppelzimmer **€ 108,00**

Schiffahrt auf der Moldau (2 Std.) mit Mittagessen / Buffet u. Musik,  
 Aufpreis: **€ 22,00** pro Person

**Tagesfahrt nach Altrötting am Sonntag, 22.10.2017**

Reisepreis p. P. Erwachsene **€ 26,00 / Kinder (6-12 Jahre) € 18,00**

**Große Romreise**

**7 Tage / 6 Nächte / 5 x HP, von Sonntag, 19.11. bis Samstag, 25.11.2017,**

*... mit Besuch Geburtsort des hl. Franz von Assisi,*

*Aufenthalt in Loreto, dem zweitwichtigsten Wallfahrtsort Italiens,*

*Ausflug zum Weinort Frascati in den Albaner Bergen.*

*Spaziergang zum „Treibbrunnen“ und zur „Spanische Treppe“ bei Nacht, bei der*

*Lichterfahrt durch Rom und vieles mehr ...*

**Inklusive:** 1x Übernachtung/Halbpension in Assisi im 3-Sterne-Hotel, 4x Übernachtung/Frühstück im 3-Sterne-Hotel Stadtrand Rom, 3x Abendessen im Hotel, 1x Übernachtung/Halbpension am Gardasee, Zimmer jeweils mit DU/WC, 2x Stadtführung Rom ganztags, 1x Rundfahrt „Rom bei Nacht“ mit Spaziergang zur Spanischen Treppe und zum Treibbrunnen, Papstaudienz (\*nur wenn der Papst in Rom ist, nicht auf Reisen oder durch sonstige Termine verhindert ist), Eintritt Sixtinische Kapelle, Ausflüge laut Programm, Qualifizierte Reiseleitung in Rom, Bettensteuer in Rom, 1x zünftige Brotzeit am Bus (bei der Anreise).

Reisepreis pro Person im Doppelzimmer: **€ 698,00**

**Abschlussreise 1:**

**Erlebnisreise in die „Bucklige Welt“ und ins „Burgenland“ mit „Neusiedler See“ vom 28.10. bis 31.10.2017**

**Inklusive:** Fahrt im modernen Reisebus mit Klima, WC usw., 3x Übernachtung im Superior \*\*\* Hotel Danubius Löver in Sopron. Zimmer mit Bad oder Dusche/WC, Sat-TV, Telefon u.v.m., 3x Frühstücksbuffet, 3x Abendessen im Rahmen der Halbpension, 1x Brotzeit am Bus (bei Anreise), Fachkundiger Guide für Tages-Ausflugsfahrt „Neusiedler See“, Eintritt/Führung Schloss Eszterhazy, Schiffahrt auf dem Neusiedler See, Fahrt mit der Semmering-Bahn von Gloggnitz nach Semmering, Fachkundige Führung für Tages-Rundfahrt „Bucklige Welt/Wiener Alpen“ mit Semmering und Chorstift Vorau, (ohne Eintritt), 4-er Weinprobe/leckere Weine aus der Region, Kurtaxe, Freie Nutzung von Schwimmbad, Whirlpool und Fitnessraum.

Reisepreis pro Person im Doppelzimmer: **€ 278,00**

**Abschlussreise 2:**

**„Budapest - Erlau in Nord-Ungarn“  
 Faszination, Kulinarik und Wein**

**von Donnerstag, 02.11. bis Sonntag, 05.11.2017**

**Inklusive:** Fahrt im modernem Komfort-Reisebus mit Klimaanlage, WC usw., 3x Übernachtung mit Frühstücksbuffet im 4-Sterne-Hotel Mercure in Budapest/Buda, 1x Abendessen/Menü im Hotel, Abendliche Lichterfahrt\* mit dem Promenaden-Schiff auf der Donau, Inkl. 3 Gang Menü, 1x Gulaschparty mit Folkloreprogramm, ungarische Speisen, Zigeunermusik und Wein ohne Begrenzung, Stadtrundfahrt Budapest, Eintritt Fischerbastei, Fahrt auf den Gellertberg, Ausflug und Stadtführung Erlau/Eger, Eintritt Burgbesichtigung, Weinprobe und Ungarische Platte im „Tal der schönen Frauen“, 1x Brotzeit am Bus (bei Anreise), Reiseleitung bei den Ausflügen.

Reisepreis pro Person im Doppelzimmer: **€ 345,00**

*Alle Fahrten in modernen Comfort-Class-Reisebussen mit bequemen Sitzabständen, WC usw.*

**Bitte fordern Sie unverbindlich das ausführliche Programm für Ihre Wunschreise an und sehen Sie unsere im Preis enthaltenen Super-Leistungspakete.**

**Oder besuchen Sie uns im Internet: [www.sebald-reisen.de](http://www.sebald-reisen.de)**

**Anmeldung und weitere Informationen unter**

**Telefon: (09243) 1471** Montag bis Freitag: 09:30 bis 17:30 Uhr

\*\*\* Änderungen vorbehalten!\*\*\*